



ДУРНАЯ ПАНИ І
«РАЗУМНЫ» ПАН

НАРОД

Дурная пані і
«разумны» пан

Глупая пани и «разумный» пан

Дурна пані та «розумний» пан

Книга 2018

Для ума и сердца

На смартфонe

Дом Науки и Техники
г.Пинск

Файл отформатирован для
чтения на смартфоне в
«Пинском Доме науки и
техники».

dnt-pinsk@tut.by

Мы делаем лучшие
электронные книги.



Экслибрис

Файл создан 30 ноября 2018 года по заказу Бушкевича В.В. в соответствии с [Договором](#) на основе предоставленных заказчиком материалов. Все права на файл принадлежат заказчику.

Мобильные

Бушкевич
Василий
Васильевич

файлы

© 2018 Бушкевич Василий Васильевич

Рекомендации

Белорусские народные сказки включены Министерством образования Республики Беларусь в список произведений, рекомендованных для чтения летом учениками начальных классов.

Книга снабжена активным содержанием, позволяющим быстро переходить к нужной странице, а в номера страниц встроены гиперссылки, ведущие к содержанию. Поэтому рекомендуем использовать программы-читалки, поддерживающие гиперссылки.

Доктор напоминает



Не читайте с экрана смартфона при ярком солнечном свете или в темноте.

Берегите зрение.

Змест

Дурная пані і «разумны» пан	8
Глупая пани и «разумный» пан. .	18
Дурна пані та «розумний» пан ..	28
Пакет.....	38
Заявка на форматирование.....	39
Беларускія народныя казкі	40
Смартфон – книга поколения Y .	41
Сайт «Время»	43

Дурная пані і «разумны» пан



Быў адзін мужык. Да ўсяго
спрыцён. Што ні надума-
ецца — тое і зробіць. І ўсё
яму гладка ўдавалася.

Захацелася яму з паноў пажар-
таваць. Пайшоў ён на панскі двор.
Бачыць: ходзіць па двары белая
свіння з парасятамі. Мужык

зняў шапку, пачаў кланяцца свінні.

Убачыла гэта пані з балкона.

— Чаго ты, мужык, кланяешся маёй Белцы? — пытаецца.

Мужык пачухаў патыліцу ды кажа заклапочана:

— Бачыш, панечка, справа якая: ваша Белка даводзіцца маёй Рабцы роднай цёткай. Рабка выходзіць замуж, дык прыслала мяне запрасіць цётку на вяселле. А цётка нешта ўсё гнецца, не хоча ісці. Вось я ёй і кланяюся...

— А я і не ведала, што ў маёй Белкі ёсць пляменніца! — здзівілася пані.

— Ёсць, ёсць! — кажа мужык.— Яна такая ж добрая, ціхая ды рахманая, як і яе цётка.

— Дык як жа ты яе — павядзеш

ці павязеш? — пытаецца пані.

— Павяду, панечка: няма ў мяне на чым везці.

— А парасяты як — дома заста-
нуцца?

— Не, панечка. Рабка запраша-
ла цётку з дзеткамі...

— Дык жа яны малыя: ці дой-
дуць?

— Так, так, панечка,— кажа
мужык,— могуць і не дайсці: даро-
га не блізкая.

— Дык я загадаю, каб запрэгли
каня.

— Вядома, панечка, на возе ім
лепш было б: ўсё ж яны не про-
стыя парасяты, а панскія.

Тут як бачыш падалі мужыку
павозку. Звязаў ён Белку,
палажыў на воз, а парасят
паўкідаў у мяшок.

— Ці скоро ж чакаць Белку з дзеткамі з вяселля?— пытаецца пані.

— А так пасля дожджыку ў чацвер,— адказаў мужык.

Сеў ён на воз і паехаў дахаты.

Вярнуўся пан з палявання. Пані яму і расказала, што іх Белка паехала на вяселле да племянніцы і вернецца пасля дожджыку ў чацвер.

— Ах,— кажа пан,— якая ж ты дурная! Падмануў цябе мужык: прападзе і свіння з парасятамі, і фурманка. Ну, ды мяне ён не абдурыць!

Загадаў пан запрэгчы тройку коней, сеў з фурманом і памчаўся даганяць мужыка.

Ляціць тройка па дарозе, толькі пыл курыць ды званок пад дугою звініць.

Пачуў мужык званок і думае: «Ці не пагоня гэта?» Звярнуў каня ў лес, прывязаў да дрэва. А сам выйшаў на дарогу, накрыў шапкаю жабу і сеў каля яе, аберуч за шапку трымаючыся.

Пад'ехаў пан.

— Набок! — крычыць мужыку.

— Не, панок, — кажа мужык, — аб'язджайце вы, бо мне нельга з гэтага месца сысці.

Аб'ехаў пан, потым спыніўся і пытаецца:

— Гэй, мужык, ці не бачыў ты тут чалавека з свіннёю і з парасятамі?

— Бачыў, пане.

— А ведаеш, куды ён паехаў?

— Ведаю, панок.

— Дык пакажы нам дарогу.

— Не магу, панок, рук падняць.

Я лепш раскажу вам: едзьце

проста, потым завернеце крута-крута направа, потым крута-крута налева і гэтак далей.

Пан пытаецца ў фурмана:

— Зразумеў?

— Не, пане.

Тады пан пытаецца ў мужыка:

— А ты сам дагнаў бы яго?

— Чаму ж не! Я яго як бачыш дагнаў бы!

— Дык дагані, я табе заплачу.

— Не магу. Мне няможна нават з месца скрануцца.

— Чаму?

— Ды гэта ж, бачыце, якая справа: ехаў гэтай дарогай мой пан, сустрэўся з другім панам, а той падарыў яму заморскага шчыгла. Дык пан загадаў мне вартаваць шчыгла, пакуль ён не вернецца.

— Ну, то едзь ты з маім фурманом, а я буду вартаваць шчыгла, — кажа пан.

— Не, пане, не магу: ты выпусціш шчыгла, тады мне бяда будзе.

— Ну, дык я буду вартаваць з фурманом, а ты даганяй адзін.

— Не, не магу...

— То на табе сто рублёў — толькі даганяй.

Падумаў мужык і кажа:

— Добра. Але глядзіце ж — мацней трымайце шапку, каб шчыгол не вылецеў!

Узяў мужык сто рублёў, сеў у панскую карэту і паехаў. Па дарозе адчапіў званок, заехаў у лес, забраў падводу з Белкаю ды рушыў дахаты.

Сядзяць пан з фурманом над шапкаю з гадзіну — няма

мужыка. Пачакалі яшчэ гадзіну — нікога не чуваць. Фурман пакруціў галавою і кажа:

— Пані была дурная — аддала мужыку каня з Белкаю і парасятамі, а пан яшчэ дурнейшы: аддаў за нейкага заморскага шчыгла тройку лепшых коней з карэтаю ды яшчэ сто рублёў у прыдачу.

Пан узлаваўся:

— Што ты брэшаш, галган! Не можа таго быць, каб мужык перахітрыў мяне! Я калі дам аб'яву, дык адразу даведаюся, чый шчыгол, і тады знайду мужыка.

Сядзелі яны, сядзелі над шапкаю, а тут ужо і звечарэла. Фурман і кажа:

— Пане, есці хочацца. Пара дадому...

Пану таксама есці захацелася, ды і рукі знямелі. Ён і кажа:

— Возьмем шчыгла і пойдзем. А там я знайду гэтага мужыка! Ну, я шапку буду падымаць, а ты лаві шчыгла.

— Ой, пане,— калоціцца фурман,— баюся: яшчэ выпушчу.

— Ну, дык ты падымай шапку, а я лавіць буду. Я не такі разявака, як ты!

Прыўзняў фурман шапку, а пан цоп абедзвюма рукамі за жабу!

Агледзеўся пан ды як закрычыць, як замахае рукамі...

А фурман смяецца, узяўшыся ў бокі:

— Ці не казаў я, што пані дурная, а пан яшчэ дурнейшы!

— Маўчы,— просіць пан фурмана,— не кажы хоць пані...

I павалокся пан дадому як мыла з'еўшы.

Глупая пани и «разумный» пан



Ну вот, жил в деревне мужик. Ко всему хватистый. Что ни задумает, то и сде-

лает. И всё ему легко удавалось.

Захотелось ему однажды над панами посмеяться. Пришёл он на панский двор. Смотрит — ходит по двору белая свинья с поросятами. Снял мужик шапку, начал свинье кланяться.

Увидела это пани с балкона.

— Ты чего, мужик, кланяешься моей Белянке? Почесал мужик затылок и говорит озабоченно:

— Видишь, панночка, дело-то какое: ваша свинья Белянка доводится моей Рябке родною тёткой. Рябка замуж выходит, вот и прислала она меня просить тётку на свадьбу. А тётка всё привередничает, не хочет идти. Вот я и кланяюсь ей.

— А я и не знала, что у моей Белянки племянница есть! — удивляется пани.

— Есть, есть! — говорит мужик.

— Она тоже добрая, тихая да смиренная, как и тётка её.

— А ты как — поведёшь её, или повезёшь? — спрашивает пани.

— Поведу, панночка: везти-то ведь не на чем.

— А поросята как — дома останутся?

— Нет, панночка. Рябка приглашала тётку вместе с детками.

— Да они ведь ещё маленькие, дойдут ли?

— Что верно, то верно, панночка, — говорит мужик, — могут, пожалуй, и не дойти: дорога-то неблизкая.

— Так я велю, чтобы лошадь запрягли.

— Понятно, панночка, на возу им лучше было бы: как-никак

поросята они не простые, а панские.

Вмиг подали мужику повозку. Связал он Белянку, положил её на повозку, а поросят сунул в мешок.

— А скоро ли ждать Белянку с детками со свадьбы? — спрашивает пани.

— Да после дождика в четверг, — отвечает мужик.

Сел он на повозку и поехал домой.

Вернулся пан с охоты. Вот пани ему и рассказала, что их Белянка на свадьбу к племяннице поехала, а вернётся после дождика в четверг.

— Ах, — говорит пан, — какая ж ты глупая! Обманул ведь тебя мужик: пропадёт и свинья с поросятами, и повозка. Ну да меня-то он не обдурит!

Велел пан запрячь тройку лошадей, сел с кучером и помчался мужика догонять.

Летит тройка по дороге, только пыль столбом стоит да колокольчик под дугою звенит.

Услыхал мужик колокольчик и думает; “А не погоня ли это?” Повернул лошадь в лес, привязал её к дереву. А сам вышел на дорогу, накрыл жабу шапкой и сел рядом, держит обеими руками шапку.

Подъезжает пан.

— Давай дорогу! — кричит мужику.

— Нет, панок, — говорит мужик, — уж вы объезжайте, а мне сойти с этого места нельзя.

Объехал пан, потом остановился и спрашивает;

— Эй, мужик, а не видал ли тут

человека со свиньёй и поросятами?

— Видел, пане.

— А ты не знаешь, куда он поехал?

— Знаю, панок.

— Так укажи нам дорогу.

— Не могу, панок, рук поднять.

Я лучше вам расскажу: езжайте прямо, потом поверните круто-круто направо, потом круто-круто налево и так дальше.

Спрашивает пан у кучера:

— Ты понял?

— Нет, пане.

Пан тогда спрашивает у мужика:

— А ты мог бы его догнать?

— А почему ж не догнать! Я его вмиг бы догнал!

— Так догони, я тебе заплачу.

— Не могу.

— Почему?

— Да вот дело-то какое: ехал этой дорогой мой пан, повстречался по пути с другим паном, а тот и подарил ему заморского щегла. Вот пан и велел мне щегла этого стеречь, пока он не вернётся.

— Ну так езжай с моим кучером, а щегла я постерегу, — говорит пан.

— Нет, пане, не могу — ты щегла выпустишь, тогда мне беда будет.

— Ну так я буду стеречь его с кучером, а ты догоняй один.

— Нет, не могу...

— Ну, так на тебе сто рублей — только догоняй. Подумал мужик и говорит;

— Ладно. Но только ж смотрите

— крепко шапку держите, чтоб щегол-то не вылетел!

Взял мужик сто рублей, сел в панскую карету и поехал. По дороге отвязал колокольчик, заехал в лес, взял повозку с Белянкой и двинулся домой.

Сидят пан с кучером над шапкою час — нет мужика, сидят другой — никого не слышно. Кучер покачал головой и говорит:

— Пани глупая — отдала мужику лошадь с Белянкой и поросятами, а пан ещё поглупей: отдал за какого-то заморского щегла тройку лучших лошадей с каретою да ещё сто рублей в придачу.

Обозлился пан:

— Что ты мелешь, болван! Не может того быть, чтобы мужик меня перехитрил! Если я дам объявление, то сразу узнаю, чей

это щегол, а тогда найду и мужика.

Сидели они, сидели над шапкой, а тут и завечерело уже.

Кучер и говорит:

— Пане, есть хочется. Пора бы домой. Пану тоже есть захотелось, да и руки занемели. Он и говорит:

— Заберём щегла и пойдём. А там я уж мужика этого найду! Ну, я подыму шапку, а ты хватай щегла.

— Ой, пане, — дрожит кучер, — боюсь я, ещё выпущу.

— Ну, так ты подымай шапку, а я ловить буду. Я не такой раззява, как ты!

Приподнял кучер шапку, а пан хватать обеими руками за жабу! Огляделся да как закричит, как замашет руками...

А кучер смеётся:

— А не говорил я, что пани глупая, а пан ещё поглупей!

— Молчи, — просит пан кучера,
— хоть пани не говори...

И потащился пан домой, ровно мыла наелся.

Дурна пані та «розумний» пан



Ну ось, жив у селі мужик.
До всього рогач. Що ні
задумає, то й зробить. І
все йому легко вдавалося.

Захотілося йому одного разу над панами посміятися. Прийшов він на панський двір. Дивиться — ходить по двору біла свиня з поросятами. Зняв мужик шапку, почав свині кланятися.

Побачила це пані з балкона.

— Ти чого, мужик, вклоняєшся моєї Білянці? Почухав мужик потилицю і каже заклопотано:

— Бачиш, Паночко, справа-то яке: ваша свиня Білянка доводиться моєї Рябко рідною тіткою. Рябка заміж виходить, ось і прислала вона мене просити тітку на весілля. А тітка все вередує, не хоче йти. Ось я і вклоняюся їй.

— А я й не знала, що у моєї Білянці племінниця є! — Дивується пані.

— Є, є! — Говорить мужик. —

Вона теж добра, тиха да смирна, як і тітка її.

— А ти як — поведеш її або повезеш? — Запитує пані.

— Поведу, Паночко: везти-то адже не на чому.

— А поросята як — будинки залишаться?

— Ні, паночку. Рябка запрошувала тітку разом з дітками.

— Та вони ж ще маленькі, чи дійдуть?

— Що правда, то правда, Паночко, — говорить мужик, — можуть, мабуть, і не дійти: дорога-то неблизька.

— Так я велю, щоб коня запрягли.

— Зрозуміло, Паночко, на возі їм краще було б: як ніяк поросята вони не прості, а панські.

Вмить подали мужику віз. Зв'язав він Білянку, поклав її на воза, а поросят сунув в мішок.

— А чи скоро чекати Білянку з дітками з весілля? — Запитує пані.

— Та після дощика в четвер, — відповідає мужик.

Сів він на віз і поїхав додому.

Повернувся пан з полювання. Ось пані йому і розповіла, що їх Білянка на весілля до племінниці поїхала, а повернеться після дощика в четвер.

— Ах, — каже пан, — яка ж ти дурна! Обдурив адже тебе мужик: пропаде і свиня з поросятами, і віз. Ну да мене-то він не надурить!

Велів пан запрягти трійку коней, сів з кучером і помчав мужика наздоганяти.

Летить трійка по дорозі, тільки пил стовпом стоїть та дзвоник під дугою дзвенить.

Почув мужик дзвіночок і думає; «А не гонитва це?» Повернув коня в ліс, прив'язав її до дерева. А сам вийшов на дорогу, накрит жабу шапкою і сів поруч, тримає обома руками шапку.

Під'їжджає пан.

— Давай дорогу! — Кричить мужикові.

— Ні, панок, — говорить мужик, — вже ви об'їжджайте, а мені зійти з цього місця не можна.

Об'їхав пан, потім зупинився і питає;

— Ей, мужик, а чи не бачив тут людину зі свинею і поросятами?

— Бачив, пане.

— А ти не знаєш, куди він поїхав?

— Знаю, панок.

— Так вкажи нам дорогу.

— Не можу, панок, рук підняти.

Я краще вам розповім: їдьте прямо, потім поверніть круто-круто направо, потім круто-круто наліво і так далі.

Запитує пан у кучера:

— Ти зрозумів?

— Ні, пане.

Пан тоді питає у мужика:

— А ти міг би його наздогнати?

— А чому ж не наздогнати! Я його вмить би наздогнав!

— Так наздожени, я тобі заплачу.

— Не можу.

— Чому?

— Так от справа-то яке: їхав цією дорогою мій пан, зустрівся по дорозі з іншим паном, а той і подарував йому заморського

щигля. Ось пан і звелів мені щигля цього стерегти, поки він не повернеться.

— Ну так їдь з моїм кучером, а щигля я постережу, — говорить пан.

— Ні, пане, не можу — ти щигля випустиш, тоді мені біда буде.

— Ну так я буду стерегти його з кучером, а ти наздоганяй один.

— Ні, не можу ...

— Ну, так на тобі сто рублів — тільки наздоганяй. Подумав мужик і говорить;

— Гаразд. Але тільки ж дивіться — міцно шапку тримаєте, щоб щиголь-то не вилетів!

Взяв мужик сто рублів, сів в панську карету і поїхав. По дорозі відв'язав дзвоник, заїхав в ліс, узяв віз з Білянкою і рушив додому.

Сидять пан з кучером над шапкою година — немає мужика, сидять іншого — нікого не чути. Кучер похитав головою і говорить:

— Пані дурна — віддала мужикові коня з Білянкою і поросятами, а пан ще дурнішого: віддав за якогось заморського щигля трійку кращих коней з каретою та ще сто рублів впридачу.

Озлився пан:

— Що ти меле

дур! Не може того бути, щоб мужик мене перехитрив! Якщо я дам оголошення, то відразу дізнаюся, чий це щиголь, а тоді знайду і мужика.

Сиділи вони, сиділи над шапкою, а тут і завечерело вже.

Кучер і говорить:

— Пане, їсти хочеться. Пора б додому. Пану теж є

захотілося, та й руки зацімбили. Він і каже:

— Заберемо щигля і підемо. А там я вже мужика цього знайду! Ну, я підйму шапку, а ти хапай щигля.

— Ой, пане, — тремтить кучер, — боюся я, ще випущу.

— Ну, так ти піднімай шапку, а я ловити буду. Я не такий разява, як ти!

Підняв кучер шапку, а пан хвать обома руками за жабу! Озирнувся та як закричить, як замахає руками ...

А кучер сміється:

— А не казав я, що пані дурна, а пан ще дурнішого!

— Мовчи, — просить пан кучера, — хоч пані не говори ...

І поплентався пан додому, рівно мила наївся.

При підготовці книги
использованы следующие
материалы

СЛЯПЫ, ГЛУХІ І БЯЗНОГІ
Апрацоўка Алеся Якимовіча

Мастак Анатоль Волкаў
Мастак Валерый Славук

Пакет

В пакет, переданный заказчику, включены файлы:

Дурная_пані_і_разумны_пан_д5.pdf – для экрана 5 дюймов.

Дурная_пані_і_разумны_пан_д6.pdf – для черно-белого экрана 6 дюймов.

Дурная_пані_і_разумны_пан_д7.pdf – для экрана 7 дюймов.

Дурная_пані_і_разумны_пан_д9.pdf – для экрана 9 дюймов.

Дурная_пані_і_разумны_пан_текст.txt – только текст.

Дурная_пані_і_разумны_пан_графика.zip – все графические элементы.

Заявка на форматирование

1. Посмотрите образец заявки по ссылке: [Письмо](#).

Учтите, что файл, который вы сейчас читаете, создан по Файлу-образцу «01-Книга».

2. Подготовьте ваш файл.

3. Подготовьте заявку.

4. Отправьте заявку на адрес dnt-pinsk@tut.by

5. Получите расчет цены и срок исполнения.

6. Ваша заявка будет выполнена на условиях, предусмотренных договором, мобильная версия которого доступна по ссылке [Публичный договор](#).

Беларускія народныя казкі

- СТАРЫ БАЦЬКА
- ПАЛЕШУКІ І ПАЛЕВІКІ
- ЯК МУЖЫК ЦАРСКАГА
ГЕНЕРАЛА ПРАВУЧЫЎ
- АД КРАДЗЕНАГА НЕ ПАСЫЦЕЕШ
- ПАНУ НАВУКА
- СТРАШНЫ ЗАЛОМ
- МУЖЫК І ЖОНКА
- РАЗУМНАЯ ДАЧКА
- ШАПТУХА
- ЯК СЦЁПКА З ПАНАМ ГАВАРЫЎ
- НЕДАЛІКАТНЫ СЫН
- СЛЯПЫ ГЛУХІ І БЯЗНОГІ

Смартфон – книга поколения Y

Другие книги для вашего смартфона на сайте <http://1.brest.by/>



Читайте на планшете книгу Выразительный JavaScript.

Эта книга рассказывает, как заставить компьютеры делать то, что вам от них нужно.

<http://1.brest.by/book/Выразительный-javascript-Цв.pdf>



Сайт «Время»

Расписание городских автобусов в **Бресте, Гродно, Витебске, Минске** и **Пинске**. расписаниеавтобусов.бел



500 ГАДО
БЕЛАР
КНІГАДР ІСКАМУ
КАВАННЮ

500 гадоў друкавалі на
паперы – час пераходзіць на
лічбу.

